



Amtliche Bekanntmachungen

ZELL A.H.

Verantwortlich: Bürgermeister Günter Pfundstein

Freitag, 10. November 2017

Liebe Mitbürgerinnen, liebe Mitbürger,



Ich freue mich schon sehr auf die Naturpark-Genuss-Messe in der Ritter-von-Buß-Halle. Die Stadt Zell wird am Sonntag zum Treffpunkt für Genießer aus nah und fern. Zusammen mit dem Töpfer- und Hobbykünstlermarkt sowie einem verkaufsoffenen Sonntag werden viele Besucher in unser schönes Städtle kommen. Wir haben damit eine hervorragende

Möglichkeit, für uns überregional zu werben. Lassen Sie die Küche kalt und genießen Sie die regionalen Leckereien, die von drei Naturpark-Wirten in unserer neuen Mensa-Küche zubereitet werden. Hausgemachte Kuchenspezialitäten der Landfrauen aus Unterentersbach runden das kulinarische Angebot perfekt ab. Bringen Sie unbedingt Ihre Kinder und Enkelkinder mit in die Halle. Ein tolles Kinderprogramm wird dafür sorgen, dass auch die Jüngsten auf ihre Kosten kommen werden.

Nachdem die Bauarbeiten an der L94 plangemäß voranschreiten, wollen viele natürlich wissen, wie es mit den Arbeiten im Frühjahr 2018 weitergehen wird. Wir laden Sie deshalb sehr herzlich zu einer weiteren Bürgerversammlung in die Schwarzwaldhalle nach Unterharmersbach ein. Falls Sie daran teilnehmen wollen, sollten Sie den 28.11.2017 (Dienstag) schon einmal im Kalender reservieren. Über die Tagespresse werden wir rechtzeitig nochmals einladen.

Morgen, am 11.11., ist übrigens der offizielle Startschuss für unsere Fasend.

Und in genau 44 Tagen »isch schu Wihnochte«. Zeit an den Einkauf der Geschenke zu denken. Am besten gleich am Sonntag. Unsere Einzelhändler haben bestimmt wieder jede Menge an Überraschungen für Sie vorbereitet.

Ich wünsche Ihnen allen ein schönes Genuss-Wochenende in Zell und einen guten Start in die neue Woche.

Herzlichst Ihr

Günter Pfundstein, Bürgermeister

Aus dem Rathaus

Gemeinderat

Öffentliche Sitzung des Gemeinderats

Am **Montag, den 13.11.2017, um 18.30 Uhr** findet in Zell am Harmersbach, Rathaus, Rathaussaal, eine öffentliche Sitzung des Gemeinderates statt.

Hierzu ist die Einwohnerschaft herzlich eingeladen.

Tagesordnung:

1. Bürgerfrageviertelstunde
- 1.1 Bekanntgabe nichtöffentlicher Beschlüsse
2. Wald – Bewirtschaftungs- und Betriebsplan 2018
3. Nutzungsvereinbarung mit dem Fußballverein Unterharmersbach e.V. über die Nutzung des Sportplatzes
4. Allgemeine Finanzprüfung der Stadt Zell am Harmersbach sowie des Wasserversorgungsbetriebs für die Jahre 2009 - 2012 hier: Unterrichtung des Gemeinderats über den Abschluss der Prüfung
5. Beschaffung eines Hilfeleistungslöschgruppenfahrzeugs 20 (HLF 20) für die Freiwillige Feuerwehr Zell
6. Auftragsvergabe für den Straßenbau, Entwässerungskanalbauarbeiten und Wasserversorgungs- und Leitungsarbeiten für das Gewerbegebiet »Keramikareal I«
7. Bauvoranfrage zum Neubau eines Wohnhauses mit 11 Wohnungen, 17 Tiefgaragen-Stellplätzen und 5 oberirdi-

schen Kfz-Stellplätzen auf Grundstück Flurstück Nr. 35 in Unterharmersbach, Hauptstr. 185 / Änderungsplanvorlagen / Aufhebung der Veränderungssperre und des Bebauungsplanaufstellungsbeschlusses „Hauptstraße-Funkensstadt“ vom 16.11.2015

8. Aufstellung des Bebauungsplanes »Gewerbegebiet Keramikareal I«:
Abwägung und Beschlussfassung über die im Rahmen der frühzeitigen Beteiligung eingegangenen Stellungnahmen, Beratung der geänderten Satzungsentwürfe, Beschluss zur Durchführung der Offenlage nach § 3 Abs. 2 Baugesetzbuch (BauGB) und zur Anhörung der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange nach § 4 Absatz 2 BauGB
9. 4. Änderung des Flächennutzungsplanes der vereinbarten Verwaltungsgemeinschaft zur Ausweisung der Sonderbaufläche „Z1“ (Drogeriemarkt mit maximal 750 m² Verkaufsnutzfläche) und der Mischbaufläche „Z2“ auf Gemarkung Zell a. H., Entwurfsbilligung zur Vorbereitung des Offenlagebeschlusses
10. Bekanntgaben und Verschiedenes

Bürgermeisteramt, Hauptamt

Ablesung der Wasserzähler für die Jahresabrechnung 2017

Ab **Mittwoch, den 15. November 2017**, wird in den Stadtteilen Zell am Harmersbach, Unterharmersbach, Unterentersbach und Oberentersbach mit der Ablesung der Wasser- und Abwasserzähler begonnen.

Die Ablesung wird von Privatpersonen vorgenommen, die von uns hierzu beauftragt wurden. Diese sind zu diesem Zweck berechtigt, die Grundstücke zu betreten. Jeder Ableser führt eine Bescheinigung der Stadt Zell am Harmersbach mit sich, die zusammen mit dem Personalausweis gültig ist.

Für den Fall, dass zum wiederholten Male auf dem Grundstück niemand angetroffen wird, erhält der Wohnungsinhaber einen Beleg mit der Bitte, den Zählerstand selbst abzulesen, auf dem Beleg einzutragen und an die Stadtverwaltung bis spätestens 12.12.2017 zurückzugeben. Wenn uns der Zählerstand nicht bis zu diesem Zeitpunkt mitgeteilt wird, muss der Wasserverbrauch für das Jahr 2017 geschätzt werden. Bitte haben Sie hierfür Verständnis.

Wir möchten alle Anschlussnehmer bitten, dafür Sorge zu tragen, dass die Wasseruhren für die Ablesung frei zugänglich sind und das Ablesen nicht durch irgendwelche Lagerungen oder Verschmutzungen unnötig erschwert wird.

Mitteilung für unsere Grundsteuerzahler sowie für unsere Gewerbesteuerzahler

Hiermit möchten wir die Steuerpflichtigen, welche der Stadtkasse Zell am Harmersbach keine Einzugsermächtigung für die Grundsteuer oder für die Gewerbesteuer erteilt haben, auf den gesetzlichen Fälligkeitstermin per 15.11.2017 hinweisen.

Die Höhe der Grundsteuer ergibt sich aus dem Grundsteuer-Jahresbescheid 2014, sofern Ihnen kein Änderungsbescheid zugestellt wurde.

Die Höhe der Gewerbesteuer ergibt sich aus dem Ihnen zuletzt zugestellten Bescheid.

Bitte geben Sie bei Ihrer Überweisung das Buchungszeichen an.

Bankverbindungen der Stadtkasse Zell am Harmersbach:

Sparkasse Haslach-Zell, IBAN: DE48 6645 1548 0026 0000 76, BIC: SOLADES1HAL

Volksbank Lahr, IBAN: DE44 6829 0000 0030 0446 06, BIC: GENODE61LAH

Bürgerservice Stadt Zell am Harmersbach

ZELL AM HARMERSBACH

• Rathaus Zell a.H.

Mo. – Fr.: 8.30 – 12.30 Uhr
Mo. u. Di.: 14.00 – 16.00 Uhr
Mittwochnachmittag geschlossen
Do.: 14.00 – 18.00 Uhr

• Bürgerbüro

Sa.: 9.00 – 12.00 Uhr

Telefon: 0 78 35/63 69-0

Internet: www.Zell.de, E-Mail: stadtverwaltung@zell.de

• Bürgermeister Günter Pfundstein

Jederzeit nach telefonischer Vereinbarung. Sekretariat: Tel. 07835/6369-23 oder 07835/6369-18 oder 07835/6369-60 (nach Dienstschluss).

• Hauptamt

Tel. 63 69-22 od. 63 69-23, e-Mail: stadtverwaltung@zell.de

• Standesamt/Friedhofsverwaltung

Tel. 63 69-41, E-Mail: mueller@zell.de

• Bürgerbüro

Tel. 63 69-20, E-Mail: buergerbuero@zell.de

• Ordnungsamt

Öffnungszeiten: Mo. – Fr. 8.30 – 12.30 Uhr

Tel. 63 69-33, E-Mail: bruder@zell.de

• Rentenangelegenheiten / Gewerbe

Tel. 63 69-32, E-Mail: hug-schneider@zell.de

• Rechnungsamt

Tel. 63 69-24, E-Mail: rechnungsamt@zell.de

• Stadtkasse

Tel. 63 69-37, E-Mail: stadtkasse@zell.de

• Stadtbauamt

Tel. 63 69-27, Fax 63 69-56, E-Mail: bauamt@zell.de

• Baurechtsamt

Untere Baurechtsbehörde, Tel. 63 69-54, Fax 63 69-56,

E-Mail: baurechtsamt@zell.de oder schneider@zell.de

Sprechtag für Planer und Bauherren:

Jeden Mittwoch nach tel. Voranmeldung oder nach Vereinbarung auch an anderen Tagen, in Zimmer-Nr. 6.

• Tourist-Information

Öffnungszeiten (November – April):

Mo. – Fr.: 9 – 12.30 Uhr und Mo., Di., Do., 14 – 17 Uhr

Tel. 63 69-47, Fax 63 69-46, E-Mail: tourist-info@zell.de

Familienbad, Telefon 5 45 44

• Wassermeister

Tel.: 0 78 35/6 30 98 25, E-Mail: wassermeister@zell.de

• Betriebshof

Tel.: 0 78 35/5 44 36, E-Mail: Betriebshof@zell.de

• Gärtnerei

Tel.: 0 78 35/6 30 98 24, E-Mail: Gaertnerei@zell.de

• Forstrevier Zell am Harmersbach

Revierleiter: Klaus Pfundstein

Tel.: 0 78 35/54 77 53, Fax: 0 78 35/63 06 60,

Mobil: 01 75/222 49 24, E-Mail: klaus.pfundstein@ortenaureis.de

• Amtsgericht Achern Grundbuchamt

Rathausplatz 4, 77855 Achern, Tel. 07841/6733-02,

E-Mail: poststelle@gbaachern.justiz.bwl.de,

www.amtsgericht-achern.de

– Grundbuch-Einsichtsstelle, Tel. 6369-42, hiss@zell.de

• Energieberatung/Informationen

Ortenauer Energieagentur GmbH

Wasserstr. 17, 77652 Offenburg, Tel. 07 81/92 46 19-0,

www.ortenauer-energieagentur.de,

info@ortenauer-energieagentur.de; 1. Beratung kostenlos

• Bezirksschornsteinfeger:

Markus Kleppmeier, Hauptstr. 10, 77797 Ohlsbach,

Tel.-Nr. 07803/926945, Mail: mail@schornsteinfegerkleppmeier.de

Andreas Wurz, Hauptstr. 175, 77736 Zell am Harmersbach,

Tel.-Nr. 07835/4261012, E-Mail: andreas-wurz@t-online.de

ORTSVERWALTUNG UNTERHARMERSBACH

• Öffnungszeiten

Mo. – Fr.: 8.30 – 12.30 Uhr, Mo.: 14.00 – 16.00 Uhr

Dienstagnachmittag und Mittwochnachmittag geschlossen.

Do.: 14.00 – 18.00 Uhr. Tel.: 0 78 35/42 69 23-0,

Internet: www.zell.de, E-Mail: unterharmersbach@zell.de

• Ortsvorsteher Hans-Peter Wagner

Donnerstag: 16.00 – 18.00 Uhr und nach Vereinbarung

• Öffnungszeiten Heimatmuseum Fürstenberger Hof

Ab April bis Oktober jeden Donnerstag und Sonntag, sowie

1. Mai und Pfingstmontag, jeweils von 15.00 bis 17.00 Uhr.

Sonderführungen sind ganzjährig möglich!

Tel. 0 78 35/42 69 23-0, Ortsverwaltung Unterharmersbach.

• Postagentur – Tourist-Info – Toto-Lotto

im Rathaus Unterharmersbach: Tel.: 0 78 35/42 69 23-3

Montag – Samstag: 9.00 – 12.00 Uhr geöffnet.

Do.: 15.00 – 17.00 Uhr geöffnet;

• Gemeindewaage Unterharmersbach

Die Gemeindewaage ist nur nach Vereinbarung mit der

Ortsverwaltung Unterharmersbach geöffnet. Anmeldung

1 Tag vorher. Tel. 0 78 35/42 69 23-0.

ORTSVERWALTUNG UNTERENTERSBACH

• Öffnungszeiten

Dienstag: 16.30 – 18.30 Uhr

• Ortsvorsteherin Andrea Kuhn

Dienstag: 16.30 – 18.30 Uhr (oder nach Vereinb. Tel. 33 27)

E-Mail: unterentersbach@zell.de

Untersuchung der Eigenwasserversorgungsanlagen

Auch dieses Jahr wird das synlab Umweltinstitut GmbH, Offenburg, mit der Untersuchung jener Eigenwasserversorgungsanlagen beauftragt, die auf der Teilnehmer-Liste der von der Stadt Zell a. H. organisierten jährlichen Sammeluntersuchung stehen.

Für die Eigenwasserversorger wird die routinemäßige Untersuchung vorgenommen. Die Wasserproben werden an folgenden Tagen gezogen:

**Dienstag, 21.11.2017,
Mittwoch, 22.11.2017 und
Donnerstag, 23.11.2017.**

Das Untersuchungslabor synlab Umweltinstitut GmbH (Tel.: 0781/2842520-0) wird sich mit den Anlagenbetreibern telefonisch in Verbindung setzen und den genauen Termin bekannt geben.

Begonnen wird jeweils morgens ab 8 Uhr. Bitte tragen Sie dafür Sorge, dass tagsüber jemand anwesend ist. Die durchzuführende

- jährliche Trinkwasseruntersuchung mit Abgabe an Dritte (§ 3 Nr. 2 Buchstabe b TrinkwV) kostet 44,- Euro (inkl. MwSt.)
- jährliche Trinkwasseruntersuchung ohne Abgabe an Dritte (§ 3 Nr. 2 Buchstabe c TrinkwV) kostet 37,- Euro (inkl. MwSt.)
- maximal 3-jährige Trinkwasseruntersuchung ohne Abgabe an Dritte (§ 3 Nr. 2 Buchstabe c TrinkwV) kostet 65,- Euro (inkl. MwSt.)

(Alle Preise beinhalten zusätzlich die Anfahrt, die Probenahme und die elektronische Datenübermittlungen an das Landratsamt Ortenaukreis).

Sollte niemand erreichbar sein, fallen bei nochmaliger Anfahrt zusätzliche Fahrtkosten an. Das Labor wird alle Trinkwasserkleinanlagen untersuchen, deren Eigentümer eine gültige Vereinbarung über die Untersuchung der Anlage mit der Stadt Zell am Harmersbach haben. Sollten Sie sich dessen nicht sicher sein, setzen Sie sich bitte umgehend mit Frau Wußler (Tel. 07835/6369-54) in Verbindung.

Das Landratsamt Ortenaukreis

– Untere Gesundheitsbehörde – informiert:

Hinweise für die Betreiber von Eigenwasserversorgungsanlagen zur Durchführung von Trinkwasseruntersuchungen

Das Landratsamt Ortenaukreis weist auch in diesem Jahr die Betreiber von Kleinanlagen auf die wichtigsten Betreiber- und Untersuchungspflichten auf der Grundlage der Trinkwasserverordnung (TrinkwV) hin.

Es wird entsprechend der Nutzung zwischen folgenden Anlagenarten unterschieden:

1. Kleinanlagen zur Trinkwasserversorgung mit Abgabe an Dritte:

Hierzu zählen alle Anlagen, aus denen pro Tag weniger als 10 m³ Trinkwasser im Rahmen einer gewerblichen oder öffentlichen Tätigkeit genutzt werden (dezentrale kleine Wasserwerke nach § 3 Nr.2 Buchstabe b TrinkwV). In diesem Zusammenhang wird darauf hingewiesen, dass vermieteter Wohnraum unter die gewerbliche Nutzung fällt.

2. Kleinanlagen zur Trinkwasserversorgung ohne Abgabe an Dritte:

Hierzu zählen alle Anlagen, aus denen pro Tag weniger als 10m³ Trinkwasser zur Eigennutzung genutzt werden (Kleinanlagen zur Eigenversorgung nach § 3 Nr. 2 Buchstabe c TrinkwV).

Es sind folgende Untersuchungen vorgeschrieben:

| Art der Kleinanlagen zur Trinkwasserversorgung | Untersuchungsumfang | Untersuchungsturnus |
|--|--|---------------------------------------|
| Mit Abgabe an Dritte gemäß § 3 Nr.2 Buchstabe b TrinkwV | Eine routinemäßige Untersuchung gemäß Anlage 4 Teil I a) zur TrinkwV: Koloniezahl bei 22° und 36°C, coliforme Bakterien, Escherichia coli, Enterokokken Ammonium, Oxidierbarkeit, elektrische Leitfähigkeit, pH-Wert, Färbung, Trübung, Geruch, Geschmack | Jährlich |
| | Eine umfassende Untersuchung *gemäß Anlage 4 Teil I b) zur TrinkwV (sofern 2015 / 2016 nicht schon durchgeführt) oder ggf. Untersuchungen auf einzelne Parameter mit Grenzwertüberschreitungen aus der Umfassenden Untersuchung 2015 | |
| Ohne Abgabe an Dritte gemäß § 3 Nr.2 Buchstabe c TrinkwV | Koloniezahl bei 22° und 36°C, coliforme Bakterien, E. coli, Enterokokken | Jährlich |
| | Färbung, Trübung (NTU), Geruch, Geschmack, Ammonium, Oxidierbarkeit, elektrische Leitfähigkeit, pH-Wert Eisen, Mangan, Nitrat, Calcitlösekapazität, Säurekapazität, Calcium | In maximal 3-jährigen Abständen |

Spätestens **bis 31.12.** eines Jahres muss **die Probenahme für alle Untersuchungen erfolgt sein. Sofern die Umfassende Untersuchung im Jahr 2015 / 2016 noch nicht durchgeführt worden ist, muss diese unverzüglich nachgeholt werden.** Der Betreiber der Wasserversorgungsanlage hat dafür Sorge zu tragen, dass die Untersuchungsergebnisse innerhalb von zwei Wochen nach dem Abschluss der Untersuchung dem Landratsamt Ortenaukreis, Amt für Wasserwirtschaft und Bodenschutz, Badstraße 20, 77652 Offenburg, vorgelegt werden.

Sofern dem Landratsamt die Untersuchungsergebnisse nicht fristgerecht vorgelegt werden, kann eine gebührenpflichtige Untersuchungsanordnung erfolgen.

Vorsorglich wird darauf hingewiesen, dass die Nichtdurchführung der vorgeschriebenen Trinkwasseruntersuchung eine Ordnungswidrigkeit darstellt und mit einem Bußgeld geahndet werden kann.

Achtung neu!

Die Untersuchungsergebnisse müssen gemäß dem Erlass des Ministeriums für Ländlichen Raum und Verbraucherschutz Baden-Württemberg vom 10.03.2016 elektronisch mittels geeignetem Labordatenübertragungssystem an das Landratsamt Ortenaukreis, Amt für Wasserwirtschaft und Bodenschutz, übermittelt werden. Dem untersuchenden Labor ist ggf. eine Weiterleitungsvollmacht zu erteilen.

Außerdem wird auf die Anzeigepflicht nach § 13 TrinkwV hingewiesen, wonach der Unteren Gesundheitsbehörde die Inbetriebnahme, die Veränderung, die Außerbetriebnahme sowie der Eigentumswechsel einer Kleinanlage anzuzeigen ist.

Darüber hinaus besteht für Betreiber von Anlagen, die Trinkwasser im Rahmen einer gewerblichen oder öffentlichen Tätigkeit abgeben, eine Informationspflicht gemäß § 21 TrinkwV gegenüber den versorgten Abnehmern über die Wasserqualität.

Ihr Ansprechpartner beim Landratsamt Ortenaukreis, Amt für Wasserwirtschaft und Bodenschutz, während der Geschäftszeit ist: Herr Jürgen Burg: Tel. 0781/805 9668; E-Mail: juergen.burg@ortenaukreis.de

Der Wortlaut der **Trinkwasserverordnung** kann unter der Homepage des Umweltbundesamtes abgerufen werden.

Wasser ist ein wertvolles Gut! – Wasserverluste erkennen

Undichte Wasser-Hausinstallationen bleiben oftmals lange Zeit unbemerkt. Durch defekte Hausinstallationen kann es zu erhöhten Wasserverbräuchen kommen. Wir empfehlen deshalb, regelmäßig die Wasserzähler und die Hausinstallationen zu überprüfen.

Im Zuge der Jahresendabrechnung werden bei der Ablesung immer wieder ungewöhnlich hohe Wasserverbräuche festgestellt. In der Regel sind defekte Anlagen im Sanitär- und Heizungsbereich die Ursache für die zu hohen Wasserverbräuche.

Eine defekte Anlage im Sanitär- und Heizungsbereich kann unter anderem folgendes sein:

- **Tropfender Wasserhahn:** Durch einen tropfenden Wasserhahn können jährlich mehrere hundert Liter Wasser verloren gehen.
- **Defekte Toilettenspülung:** Ein ständiges nachfließen von Wasser in der Toilette, kann zu einem hohen Mehrverbrauch führen.
- **Defekte Überlaufventile von Zentralheizungen:** Schließt ein Überlaufventil nicht richtig, so gelangt das Überlaufwasser direkt in die öffentliche Kanalisation und verursacht hierdurch einen Wasserverlust der meist nicht bemerkt wird.

Im Zusammenhang mit der jährlichen Ablesung der Wasserzähler kommt es immer wieder zu Fällen bei denen erhebliche Mehrverbräuche entstehen. Dies hat zur Folge, dass für den Eigentümer erhebliche Mehrkosten entstehen. Um diese Kosten zu vermeiden, empfehlen wir regelmäßig (monatlich/vierteljährlich) den Wasserverbrauch zu kontrollieren. Hierzu sollten Sie alle Verbrauchsstellen (Spülmaschine, Wasserhähne, Toilette, Waschmaschine etc.) abstellen und nachprüfen ob sich das Zählwerk im Wasserzähler dreht oder ob ein Fließgeräusch zu hören ist. Hierdurch kann ein Defekt im Sanitär- und Heizungsbereich frühzeitig erkannt und durch eine Fachfirma behoben werden.

Abfuhr von Strauch- und Heckenschnitt

Die nächste Strauchgutsammlung findet – wie auch im Abfall-Abfuhrkalender 2017 ersichtlich – für die Bereiche Zell, Unterentersbach und Oberentersbach am **Donnerstag, den 16. November 2017**, statt.

Strauch- und Heckenschnitt ist am Abfuhrtag bis 6.00 Uhr gebündelt oder in geeigneten Gefäßen gut sichtbar bereit zu stellen. Die Gefäße werden nach der Entleerung für die nächste Sammlung zurückgelassen. Die einzelnen Bündel sollen eine Länge von 2 m nicht überschreiten und mit Schnur zusammengebunden werden. Die Äste sollten nicht dicker als 15 cm sein. Die Gelben Säcke für Leichtverpackungen sind für das Einsammeln von Strauch- und Heckenschnitt nicht zugelassen und hierfür auch nicht geeignet; sie werden daher weder entleert noch mitgenommen.

Abfälle, die nicht pflanzlicher Herkunft sind, sowie solche, die aus Gartenbaubetrieben und landwirtschaftlichen Betrieben stammen, sind von der Einsammlung ausgeschlossen. Die Mitnahme von Gartenabfällen bei der Sperrmüllabfuhr ist nicht möglich.

Für Rückfragen stehen die Mitarbeiter des Eigenbetriebs Abfallwirtschaft Ortenaukreis unter der Tel. 0781/805-9600 zur Verfügung.

Außerdem weisen wir darauf hin, dass Strauch- und Heckenschnitt auch bei der Grünschnitt Recycling-Stelle im Gewerbegebiet Steinenfeld, Am Galgenfeld, 77736 Zell a.H. kostenlos abgegeben werden kann.

Hallensperrung der Ritter von Buß-Halle im November und Dezember 2017

| | |
|--------------------------------------|--|
| Freitag, 10.11.2017 | Aufbau Naturpark-Genussmesse |
| Sa./So., 11./12.11.2017 | Naturpark-Genussmesse |
| Sonntag, 19.11.2017 | Volleyballspieltag |
| Samstag, 25.11.2017, ab 14 Uhr | Bogenschißturnier |
| Dienstag, 28.11.2017, ab 17 Uhr | Probe Stadtkapelle |
| Mittwoch, 29.11.2017, ab 17 Uhr | Aufbau Bühne |
| Donnerstag, 30.11.2017, ab 19.00 Uhr | Generalprobe Stadtkapelle |
| Freitag, 01.12.2017, ab 17 Uhr | Aufbau Stadtkapelle |
| Samstag, 02.12.2017 | Cäcilienkonzert |
| Donnerstag, 07.12.2017 | DRK-Blutspendetermin |
| Freitag, 08.12.2017, ab 17 Uhr | Aufbau Bogenschützenverein |
| Sa./So., 09./10.12.2017 | Kreismeisterschaften Bogenschützenverein |
| Montag, 11.12.2017, bis 17.00 Uhr | Betriebsversammlung Fa. Prototyp |

Wir bitten die Vereine um Beachtung.

Stadtverwaltung Zell am Harmersbach



Mitteilungen der Ortsverwaltung **UNTERHARMERSBACH**

Volkstrauertag in Unterharmersbach – Einladung zur Gedenkfeier

Verehrte Mitbürgerinnen und Mitbürger,

zu dieser Mahnstunde für die Opfer von Krieg, Gewaltherrschaft und Menschenrechtsverletzungen darf ich Sie herzlich einladen, vor allem auch unsere jüngere Generation, am

**Sonntag, den 19. November um 10.30 Uhr
in die Schwarzwaldhalle.**

An der Gestaltung der Gedenkfeier wirken die Musikkapelle Unterharmersbach, die Historische Bürgerwehr Unterharmersbach, die Feuerwehr-Abteilung Unterharmersbach und der Männergesangverein Liederkranz mit.

Programm

- Choral der Musikkapelle
- Gedichtvortrag
- Männergesangverein – Liedvorträge –
- Gedenkansprache von Ortsvorsteher Wagner
- Bürgerwehr präsentiert und Feuerwehr senkt die Fahne
- Musikkapelle – Lied vom guten Kameraden, 2 Strophen –
- Schlusswort

Danach bei gutem Wetter Aufstellung der Bürgerwehr, der Musikkapelle, der Feuerwehr, des Ortschaftsrates und der Bürgerinnen und Bürger zur Kranzniederlegung beim Ehrenmal vor der Schwarzwaldhalle.

Für die Ältere Generationen steht ein Fahrdienst aus dem Kreise des Ortschaftsrates zur Verfügung.

Mitglieder des Ortschaftsrates werden bei Bedarf ältere Bürger aus Unterharmersbach abholen und zu der Gedenkfeier bringen und diese dann nach Beendigung der Gedenkfeier wieder nach Hause fahren.

**Falls Sie den Fahrdienst nutzen möchten, bitten wir Sie dies bis spätestens Freitag, 17. November, bei der Ortsverwaltung Unterharmersbach unter der Nummer 07835/4269230 be-
kannt zu geben.**

Hans-Peter Wagner,
Ortsvorsteher

Hallensperrung Schwarzwaldhalle im November und Dezember 2017

| | | |
|--------------------|----------------|--------------------------------|
| Freitag, 10.11. | 16 – 19.30 Uhr | Kindergarten |
| | 17 – 24 Uhr | Turnverein |
| Samstag, 11.11. | 14 – 23 Uhr | Hallenhandball |
| Sonntag, 12.11. | 19.30 – 21 Uhr | Guggenmusik |
| Freitag, 17.11. | 17 – 24 Uhr | Turnverein |
| Samstag, 18.11. | | Aufbau Volkstrauertag |
| Sonntag, 19.11. | | Volkstrauertag |
| Freitag, 24.11. | 15 – 18 Uhr | Foyer, Ausgabe Streuobstbäume |
| | 17 – 24 Uhr | Turnverein |
| Samstag, 25.11. | 13 – 23 Uhr | Hallenhandball |
| Sonntag, 26.11. | 19.30 – 21 Uhr | Guggenmusik |
| Dienstag, 28.11. | ganztags | Infoveranstaltung L94 |
| Donnerstag, 30.11. | abends | Aufbau Firma Prototyp |
| Freitag, 1.12. | ab 18 Uhr | Firma Prototyp |
| Samstag, 2.12. | | Aufbau Nikolausfeier |
| Sonntag, 3.12. | ganztags | Nikolausfeier Turnverein |
| Dienstag, 5.12. | | FVU Jugend |
| | | Grundschulaktionstag |
| Donnerstag, 7.12. | 19 – 23 Uhr | Hallenhandball |
| Freitag, 8.12. | 17 – 24 Uhr | Turnverein |
| Samstag, 9.12. | ab 10 Uhr | Probenwochenende – Guggenmusik |
| Sonntag, 10.12. | bis 13 Uhr | Probenwochenende – Guggenmusik |
| Montag, 11.12. | | DRK Blutspende |
| Dienstag, 12.12. | 19 – 23 Uhr | Hallenhandball |
| Freitag, 15.12. | ab 9 Uhr | Aufbau Firma Metaldyne |
| Samstag, 16.12. | ganztags | Firma Metaldyne |
| Sonntag, 17.12. | | Halle gesperrt |
| Montag, 18.12. | bis 12 Uhr | Abbau Firma Metaldyne |
| Samstag, 23.12. | 19.30 – 21 Uhr | Guggenmusik |
| Freitag, 29.12. | | Zell Kultur |
| Samstag, 30.12. | | Aufbau Bürgerwehr |
| Sonntag, 31.12. | | Aufbau Bürgerwehr |

Wir bitten die Vereine um Beachtung!

Öffnungszeiten Ortsverwaltung vom 2.11 bis 13.12.17

Die Ortsverwaltung Unterharmersbach ist seit dem **2. November bis einschließlich 13. Dezember** von Montag bis Freitag von 8.30 Uhr bis 12.30 Uhr geöffnet.

Immer samstags, von 7.00 bis 12.00 Uhr

Zeller Städtle-Markt

... der neue kommunikative Treffpunkt im Harmersbachtal!

ACHTUNG: Der Wochenmarkt findet in der Kanzleistraße statt (Bereich zwischen der Volksbank und dem Badischen Hof)

Am Samstag, 11. November, sind wir vertreten:

| | |
|---|---------------------------------|
| Franz Bischler, Gengenbach, | Landwirtschaftliche Erzeugnisse |
| Markus Bischler, Gengenbach, | Landwirtschaftliche Erzeugnisse |
| Die Blumenscheune, Blütenzauber, Karlsruhe, | Pflanzen, Blumen, Obst, Gemüse |
| Elisabeth Börsig, Zell a. H., | Landwirtschaftliche Erzeugnisse |
| Ulrike Brucker-Heitzmann, Fischerbach, | Landwirtschaftliche Erzeugnisse |
| Beate Bruder, Ettenheim, | Oliven, Schafskäse |
| Stephan Deuchler, Kehl, | Obst und Gemüse |
| Möhringers Backstube, Altdorf, | Biobackwaren |
| Detlef Eisenmann, Gengenbach, | Tiroler Spezialitäten |
| Kilian Herp, Ortenberg, | Obsterzeugnisse |
| Hans-Jörg Herrmann, Zell a. H., | Wurststand, Grillwürste |
| Bernd Joos, Elzach, | Eigene Metzgereierzeugnisse |
| Christian Schwarz, Zell a. H., | Eigene Metzgereierzeugnisse |
| Stefan Weis, Forchheim, | Landwirtschaftliche Erzeugnisse |
| Angelika Welle-Männle, | Backwaren, Kaffee, Kuchen |

Wir freuen uns über Ihren Besuch!

Abfall-Abfuhrtermine

Die Abfallabfuhr findet in der nächsten Woche wie folgt statt:

| | | |
|-------------------------------|--------------------------|-----------------------------|
| Zell a. H.: | Dienstag, 14. November | Gelbe Säcke |
| | Donnerstag, 16. November | Grünabfälle |
| Zell-Unterharmersbach: | Mittwoch, 15. November | Graue Tonne und Gelbe Säcke |
| Zell-Oberentersbach: | Dienstag, 14. November | Gelbe Säcke |
| | Mittwoch, 15. November | Graue Tonne |
| | Donnerstag, 16. November | Grünabfälle |
| Zell-Unterentersbach: | Dienstag, 14. November | Gelbe Säcke |
| | Mittwoch, 15. November | Graue Tonne |
| | Donnerstag, 16. November | Grünabfälle |

Beachten Sie auch die amtlichen Mitteilungen in diesem Verkündblatt unter den »**Gemeinsamen Bekanntmachungen**« ab Seite xx!

zellkultur

Ab sofort in der Tourist-Info erhältlich!

Kulturprogramm 2017

Zell am Harmersbach | www.zell.de

Veranstaltungen / Termine

Kinder-Stadtrallye

Die Stadt auf eigene Faust erleben!



Egal, ob Frühling, Sommer, Herbst oder Winter – ein Event nicht nur für Kinder! Und noch dazu kostenlos. Da gibt es nur Gewinner, denn unter allen Teilnehmern werden jährlich tolle Preise verlost.

Infos: Tourist-Info Zell am Harmersbach, Alte Kanzlei, Tel 07835/6369-47, tourist-info@zell.de, www.zell.de

Naturpark-Genuss-Messe

des Naturpark Schwarzwald Mitte/Nord am 12. November 2017, 11 – 18 Uhr, Ritter von Buß-Halle in Zell



Genuss-Tafel, Spezialitäten der Naturpark-Wirte, Erzeugermarkt und Rahmenprogramm.

Alle Infos unter: www.naturparkschwarzwald.de und in der Genuss-App.



Klaus Birk

»Liebe Dich oder Du kannst mich mal gern haben!«

Termin: **Freitag, 17. November**
20.00 Uhr

Wo: Kulturzentrum
»Obere Fabrik«

Vorverkauf: 19 Euro

Abendkasse: 21 Euro

Ermäßigt: 15 Euro

Infos und Eintrittskarten bei der Tourist-Info Zell am Harmersbach, Alte Kanzlei, Tel 07835/6369-47, tourist-info@zell.de, www.zell.de

**Was
Wann
Wo?**

Zell a. H. VERANSTALTUNGS- PROGRAMM

vom 11. November 2017 – 18. November 2017

bis 3. Dezember:

Museum für Zeitgenössische Kunst –
Ausstellung: Hans Rentschler, Villa Haiss.

Samstag, 11. November:

7 – 12 Uhr **Städtlemarkt**, bei der Volksbank.

Samstag, 11. November:

10 – 18 Uhr **Töpfermarkt**, Kanzleiplatz.

Samstag, 11. November:

12 – 18 Uhr **Hobbykünstlerausstellung**,
Kulturzentrum »Obere Fabrik«.

Sonntag, 12. November:

ab 11 Uhr **Naturpark-Genuss-Messe**, Ritter von Buss-Halle.

Sonntag, 12. November:

10 – 18 Uhr **Töpfermarkt**, Kanzleiplatz.

Sonntag, 12. November:

13 – 18 Uhr **Verkaufsoffener Sonntag**, Zeller Fachgeschäfte.

Sonntag, 12. November:

13 – 18 Uhr **Hobbykünstlerausstellung**, Kulturzentrum
»Obere Fabrik«.

Montag, 13. November:

14 Uhr **Werksführung bei Hahn und Henne**, Zeller Keramik.

Dienstag, 14. November:

19 Uhr **Vortragsabend mit Schwester Teresa Zukic**,
»Der befreiende Umgang mit Fehlern«.

Mittwoch, 15. November:

14 Uhr **Werksführung bei Hahn und Henne**, Zeller Keramik.

Mittwoch, 15. November:

20 Uhr **Ein Bruder namens Martin von Tilmann Krieg**,
Evangelische Kirche.

Freitag, 17. November:

20 Uhr **Zellkultur – Comedian Klaus Birk**,
Kulturzentrum »Obere Fabrik«.

Samstag, 18. November:

7 – 12 Uhr **Städtlemarkt**, Kanzleiplatz.

Samstag, 18. November:

9 Uhr **Firmung** in der Stadtpfarrkirche Zell.

Sonntag, 19. November:

9 Uhr **Gottesdienst zum Volkstrauertag**,
Nikolauskirche Unterentersbach.

Sonntag, 19. November:

10.30 Uhr **Gottesdienst zum Volkstrauertag**,
Stadtpfarrkirche »St. Symphorian«.

Sonntag, 19. November:

10.30 Uhr **Gottesdienst zum Volkstrauertag**,
Schwarzwalddhalle.

- **Storchenturm-Museum**
... macht Winterpause.

Sonderführungen ganzjährig möglich! Tel. 07835/6369-47.

- **Heimatmuseum Fürstenberger Hof:**

... macht Winterpause.

Sonderführungen ganzjährig möglich! Tel. 07835/6383-0.

- **Villa Haiss, Museum für Zeitgenössische Kunst**

Öffnungszeiten: Donnerstag bis Sonntag 13 bis 18 Uhr.

Sonderausstellung (15.7. – 3.12.2017): Hans Rentschler

Sonderführungen ganzjährig möglich!

Infos unter www.artbischoff.com und Tel. 07835/549987.

- **Zeller Keramik**

Montag – Sonntag/Feiertag 9.00 – 17.30 Uhr, letzter Einlass in das

Museum: 16.30 Uhr; Keramikmalen für Besucher tägl. 9 – 16.30 Uhr,

Führungen: Montag und Mittwoch 14 Uhr. Indiv. Gruppenführungen

nach Anmeldung, auch in Engl./Franz., Tel. 07835/786-0.

- **Breig's Motorrad- und Spielzeugmuseum**

Geöffnet: Dienstag bis Sonntag 10 bis 17 Uhr.

Sonderführungen nach Vereinbarung! Tel. 07835/4267801.



Tourist-Information

Zell am Harmersbach

Tel. 0 78 35/63 69 47 • E-Mail: tourist-info@zell.de

Öffnungszeiten, November bis April:

Montag bis Freitag

9.00 – 12.30 Uhr

sowie Montag, Dienstag, Donnerstag

14.00 – 17.00 Uhr

Buchen Sie in der Tourist-Info:

- Stadtführungen... geheime Ecken entdecken
- Erlebnis-Stadtführung... »Hesch's schu g'hört«
- Kinder-Stadtführungen... spielerisch Geschichte erleben
- Museums-Führungen... Geschichte, Tradition und Kunst
- Historische Zeller Städtletour... kulinarischer Rundgang
- Vesperwanderung... mit Musik und Schwarzwälder Spezialitäten
- Kirschtorten-Seminar... das Geheimnis der beschwipsten Torte
- Erlebnis-Stadtführung ... »Die Sprücheklopfer«
- Führung zur Geschichte der Zeller Keramik ... »Buntes Geschirr – karges Leben!«
- Führung durch die Zeller Kunstwege ... mit Kunstwege-Guides unterwegs!
- Kids und Kunst ... anschauen und anfassen erlaubt!

Zum Verschenken oder Selbstschenken erhältlich

Für Lesebegeisterte und Zell-Liebhaber

- Stadtchronik »Zell a. H. im Wandel der Zeit«
- Zellkultur-Gutscheine
- Buch »Ritter von Buß – Professor, Politiker und Katholik«
- Buch »Was es in Zell nimmi git«
- Buch »Spaziergang durch das alte Zell«
- Buch »Unterm Storchenturm 2 – Leben in Zell in den 1950er Jahren«
- Buch »Von Erde bist du genommen«
- Buch »Ch'atth'an – einer jagt, wenn andere schlafen«
von Alaska-Auswanderer Sepp Herrmann

Für Wanderer

- Wanderkarte Ferienregion Brandenkopf/Gengenbach
- Wandervorschläge im Kinzigtal
- Wanderkarte »Adlergrenzsteine«
- Wanderflyer »Hahn-und-Henne-Runde«

Für Radler und Mountainbiker

- Rad-Wanderkarte
- Tourenbuch Kinzigtal-Radweg
- Mountainbike-Karte »Vorderes Kinzigtal« und »Wolfach«

Für Erlebnishungrige

- Eintrittskarten für den Europa-Park Rust
- Eintrittskarten für Zellkultur-Veranstaltungen
– Comedian Klaus Birk am 17.11.
– Konzert-Show »Merci Udo« am 29.12.

Kostenlos

- Schwarzwald-Heftli Magazin Ferienlandschaft
- Zellkultur-Programm
- Ausflug-Tipps in der Region

... und vieles mehr!



VEREINSNACHRICHTEN

Zell a. H.



SKC Unterharmersbach

Samstag, 11. November 2017

11.00 Uhr - 4er Staffel Mix

SKC Unterharmersbach Mix - KC Zusenhofen Mix

13.15 Uhr - Bezirksklasse A - Männer
SKC Unterharmersbach 4 - SKC Goldscheuer 2

16.15 Uhr - Verbandsliga
ESV Weil/Malsburg 1 - SKC Unterharmersbach 1

16:30 Uhr - Landesliga B - Männer
SG Wolfach/Oberwolfach 2 - SKC Unterharmersbach 2

16.30 Uhr - Bezirksliga A - Männer
SKC Unterharmersbach 3 - SKF 93 Lahr 1

Sonntag, 12. November 2017

15.00 Uhr - Bezirksliga West - Frauen
SKC RW Bühl 1 - SKC Unterharmersbach 1

Heimspiele werden im „Grünen Hof“ ausgetragen.

Frauen aktiv e.V. Unterharmersbach

Vortrag am 14. November



Wir laden unsere Mitglieder herzlich ein zum Vortrag mit Schwester Teresa im Dorfgemeinschaftshaus Unterentersbach am **Dienstag, 14.11.2017**. Der Vortrag beginnt um 19.00 Uhr, Einlass ist bereits ab 17.30 Uhr. Wir treffen uns deshalb schon um 17.30 Uhr am Rathausplatz Unterharmersbach.

Fahrgemeinschaften werden angeboten. Für Rückfragen steht Lilo Schwendemann - Telefon 3904 - zur Verfügung.

Schwarzwaldverein Zell

Abschlusswanderung der Dienstagswanderer



Die Dienstagswanderer des Schwarzwaldvereins Zell treffen sich am 14. November zur Abschlusswanderung für das Wanderjahr 2017. Treffpunkt ist um 13.15 Uhr am Bahnhof Zell. Abfahrt ist um 13.30 Uhr mit dem Zug zur Bahnstation Grün. Von dort aus begibt sich die Wandergruppe auf den gegenüber liegenden Reichstalpfad Richtung Kapellenweg. Da die Straße beim »Schwarzen Adler« für Fußgänger gesperrt ist, führt der Weg entlang des Unterharmersbacher Bahnhofs mit anschließender Einkehr in das Gasthaus »Klosterbräu«. Der Heimweg führt über die Wiesefeldstraße Richtung Zell. Gäste und Wanderfreunde sind herzlich eingeladen. Die zweistündige Tour wird von Erika Fritz geführt. Weitere Auskünfte gibt es bei der Wanderführerin unter Telefon 07835/8614.

Altenwerk Zell

Vortrag von Pater Pius



Am **Mittwoch, 15. November, 14.00 Uhr** lädt das Altenwerk Zell zu einem Vortrag von Pater Pius mit dem Thema »St. Martin« und gemütlichem Beisammensein im Pfarrheim »St. Symphorian« ein. Hierzu sind alle Seniorinnen und Senioren herzlich eingeladen.



Historische Bürgerwehr Unterharmersbach Volkstrauertag

Anlässlich des Volkstrauertages ist am **Sonntag, 19. November um 10 Uhr**, Antreten der gesamten Bürgerwehr ohne Trachtengruppe hinter der Schwarzwaldhalle in Unterharmersbach. Vollzähliges Erscheinen ist erwünscht.

Förderkreis Ritter-von-Buß e.V. Mitgliederversammlung

Am **Montag, 20.11.2017**, findet in der neuen Mensa des Bildungszentrums die jährliche Mitgliederversammlung des Förderkreises statt. Beginn ist um 20.00 Uhr.

Tagesordnung:

- Begrüßung
- Bericht des Vorsitzenden
- Kassenbericht
- Bericht der Kassenprüfung
- Entlastung
- Neuwahlen
- Anträge, Sonstiges

Zell, 6. November 2017

Bernd Antes, Vorsitzender

MGV Liederkranz Unterharmersbach e.V.

Generalversammlung am 24.11.

Einladung an alle Mitglieder zur Generalversammlung am **Freitag, 24.11.2017 um 19 Uhr** im Hotel Klosterbräustuben (Seminarraum), Zell a. H.

Tagesordnung:

- Begrüßung und Eröffnungslied
- Totenehrung
- Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung und Beschlussfähigkeit
- Protokoll der letzten Generalversammlung (liegt aus)
- Kassenbericht (liegt aus)
- Bericht der Kassenprüfer
- Entlastung des Vorstandes und der Verwaltung
- Bericht des Vorstandes
- Dirigent Thomas Dreher hat das Wort
- Allgemeine Aussprache zu den Berichten
- Ausblick
- Neuwahlen des Vorstandes und der Verwaltung
- Ehrung aktiver Mitglieder
- Wünsche und Anträge
- Abschlusslied

MGV Liederkranz Unterharmersbach e.V.

Der Vorstand

Herzsportgruppe Harmersbachtal e.V. Generalversammlung mit anschließender Weihnachtsfeier

In diesem Jahr findet die X. Generalversammlung am **Montag, 27. November, um 18 Uhr** im Gasthaus »Kreuz« Hauptstraße 26, 77781 Biberach statt. Hierzu sind alle aktiven und passiven Mitglieder herzlich eingeladen. Wir bitten um zahlreiche Teilnahme, da Neuwahlen des Vorstandes auf der Tagesordnung stehen.

Sozialverband VdK informiert:

Opferentschädigungsgesetz /

VdK-Adventsfeier 2017 am 18.11. in der »Tenne«



Weitere Informationen zu diesen Themen lesen Sie unter den Vereinsmitteilungen der Gemeinde Oberharmersbach in diesem Amtsblatt auf Seite 30.